

## 73. Jungfruköp.

- a. SI, B.A. 3, 4. (F)                      c. PÅ, S.L.S. 367, 1422. (B)  
 b. PÅ, John Rosas saml. (D, E)        d. ST, S.L.S. 328, 124.

MELODI.  
Översikt.

a. *Nl*, Sibbo, Östersundom.

Uppt. Hanna Hagbom.

*Varianter.*

Skön jung - frun hon frå - ga - de sin mo - der om lov för  
 att få gå spat - se - ra en vac - ker sommarkväll, för att få gå spat -  
 se - ra en vac - ker sommarkväll.

b. *Nl*, Pärnä.  
*S. Emilie-Louise Malm.*

Uppt. John Rosas 1931.

Skön jung - fru - nen hon frå - ga - de sin mo - der om lov, om  
 lov att få gå ut och spat - se - ra en dej - lig af - ton - stund, om  
 lov att få gå ut att spat - se - - ra en dej - lig af - ton - stund.

c. *Nl*, Pärnä, Fantsnäs.  
*Sj. Olga Öhberg, f. 1879.*

Uppt. Greta Dahlström.

Jungfrun hon frå - ga - de sin mo - der om lov, att få gå ut och spat -



se - ra en dej - lig af - ton - stund, att få gå ut och spat - se - ra en  
dej - lig af - ton - stund.

d. *Ni*, Strömfors, Kulla, Kärrbacken.  
Sj. *Emilia Salenius*, f. 1869.

Uppt. Sulo Salonen 1921.



Jung - fru - nen hon frå - ga - de sin mo - - der om lov gå  
ut och spa - se - - - ra en dej - lig af - ton - stund, gå  
ut och spa - - se - - - ra en dej - lig af - ton - stund.

TEXT.  
Översikt.

A. PÅ, S.L.S. 104, 20 och 112.

B. »Jungfrurovet», PÅ, S.L.S. 367,  
1423. (c)

C. VÖ, S.L.S. 28, 305.

D. »Jungfrunen», PÅ, S.L.S. 262, 5;  
även John Rosas saml. (b)

E. »Skön jungfrun», SI, B. A. 3, 4.  
(a)

Varianter.

### A.

Pärnä, Gammelby. Sj. Ida Forsström. Uppt. V. Meinander 1900.

1. Jungfrun hon begärde sin moder  
om lov  
.: gå ut att spatsera en dejlig afton-  
stund. :.

2. Modern hon svarade sin dotter:  
»Du må gå,  
om du dig tager vara för böljorna de  
blå.»

3. Jungfrunen hon gångar sig till  
snövitans strand,  
där fick hon se ett skepp, som kom seg-  
lande i land. :.

4. Jungfrunen hon frågade: »Vad ha-  
ven I till last,  
vad haven I att sälja ombord på detta  
skepp?»

5. Kaptenen han svarade: »Vi lasta  
det med vin,  
och därför så hava vi ju pengar i vårt  
skrin.»

6. Och jungfrun hon drack utav  
vinet så sött,  
så länge tills hon somnade uti kaptenens  
skepp.

7. Kaptenen han sade till styrman-  
nen sin:  
»Styr mig och mitt skepp där så sakta  
ifrån land.»
8. Men när de voro komne ut på böl-  
jorna de blå,  
då vakna sköna jungfrun i skeppet, där  
hon låg.
9. »Gud nåde och Gud skydde mig  
och mina fyra små,  
då jag tillstängde dörren och bort ifrån  
dem for.»
10. Kaptenen han svarade: »Du ha-  
ver inga små,  
jag ser på dina ögon och på din kind så  
röd.»
11. Skön jungfrun hon kammade  
sitt långa svarta hår,  
sen kastade hon sig uti böljorna de blå.
12. Kaptenen han sade till styrman-  
nen sin:  
»Kast ut ett styrbordsankar och båten  
ifrån bord.»  
Men förrän de det hunno var sköna  
jungfrun död.

## B.

Pärnä, Fantsnäs. Sj. Olga Öhberg, f. 1879. Uppt. Greta Dahlström 1924.

1. Jungfrun hon frågade sin moder  
om lov  
::; att få gå ut att spatsera en dejlig af-  
tonstund. ::;
2. Modern hon svarade: »Min dot-  
ter, du må gå,  
men taga dig till vara för böljorna de  
blå.»
3. Jungfrun hon gångar sig på snö-  
vitan sand,  
där så fick hon se ett skepp, som kom  
gungande mot land.
4. Jungfrun hon frågade: »Vad ha-  
ver ni till last?  
Vad haver ni att sälja ombord på detta  
skepp?»
5. Kaptenen han svarade: »Vi las-  
tar det med vin,  
och därtill så haver vi ju pengar i ett  
skrin.»
6. Jungfrun hon drack utav vinet  
så sött,  
hon drack allt tills hon somnade uti kap-  
tenens hytt (*el.* sköt).
7. Kaptenen han sade åt styrman  
ombord:
- »Styr mig och mitt skepp nu så sakta  
ifrån land.»
8. Men när som de kommo på böl-  
jorna de blå,  
så vaknade skön jungfrun i skötet där  
hon låg.
9. »Gud signe och Gud nåde mig och  
mina barn de små,  
då jag tillstängde dörren och långt ifrån  
dem far.»
10. Kaptenen han svarade: »Ni ha-  
ver inga barn,  
det ser jag på er kinder och edra ögon  
blå.»
11. Jungfrun hon kammade sitt lån-  
ga svarta hår,  
sen kastade hon sig uti böljorna de blå.
12. Kaptenen han sade till styrman  
ombord:  
»Kast ut vår styrbordsankar och båten  
över bord.»  
Men förrän de det hunno, var sköna  
jungfrun död.

## C.

Vörå. Uppt. M. Thors 1892.

1. Så börjar det att blåsa en sydvästerlig vind,  
så kom där ett skepp, som kom seglandes in

— under tiden —

2. Och jungfrun hon gångar sig till  
sjöstranden ned,  
där fick hon se sin broder och kaptenen  
taltes vid.

3. Och jungfrun hon lade sig i sjökaptens famn,  
hon vaknade ej förrän i Engeland.

4. Där hissades opp flaggorna båda  
röda och blå,  
som jungfrun själv har virkat med sina  
fingrar fem

— under tiden —

OTRYCKTA  
TEXTER.  
Översikt.

D. (str. enl. A: 1—8, 11). Pärnä. Uppt.  
E. L. von Willebrandt 1914—1915.

E. (1—6, 8<sup>2</sup>, 11, 12<sup>2,3</sup>). Sibbo, Östersundom. Uppt. Hanna Hagbom.

## Avvikelser i D, E enligt A.

<sup>1</sup> Skön jungfrun D; hon frågade sin. . . D, E — <sup>1</sup> Om lov att få gå u. och spatsera. . . D; För att få gå s. e. vac-ker sommarkväll E.

<sup>2</sup> M. h. sade: min dotter. . . D, E — <sup>2</sup> Men akta dig D, E; så väl E; för de falska böljor blå D, E.

<sup>3</sup> Skön jungfrun h. g. s. allt ner till sjöstrand E; Skön jungfrun(en) h. gångade med vägen ned mot strand D — <sup>3</sup> Där. . . kommo sakta emot land D; till land E.

<sup>4</sup> Skön jungfrun(en). . . D, E.

<sup>5</sup> K. h. sade D; vi lossar. . . D; — <sup>5</sup> O. därtill så. . . D.

<sup>6</sup> Skön jungfrun. . . D; Skön jungfrun

h. dricker nu av. . . E — <sup>6</sup> Till dess att hon s. u. k. sköt D; Till dess hon slumrar inne u. k. hytt E.

<sup>7</sup> K. h. s. åt matroserna D.

<sup>8</sup> Och när d. kommo ut. . . D; Då skeppet seglat bort för en lekande vind E — <sup>8</sup> Så vaknade skön jungfrun i skötet där h. l. D; Skön j. hon vaknade med rodanden på kind E.

<sup>11</sup> Skön jungfrun. . . D; S. j. spatserade på skeppet av och an E — <sup>11</sup> S. kastar h. s. ut bland de falska böljor blå E; Till dess att hon kastade sig i. . . D.

<sup>12</sup> K. han ropade [t. s. s.] E — <sup>12</sup> K. ut, fäll trappan ned E — <sup>12</sup> M. innan det var gjort, så var jungfrun redan d. E.